



دائرة الثقافة والسياحة  
DEPARTMENT OF CULTURE  
AND TOURISM

03/04/2020

**Messrs. Tourism trips organizer, Excursion boats  
and ships renting and  
floating restaurants**

**Circular No. 31/2020**

**Subject:** Period of suspending all tour activities (sea cruises/desert safaris), floating restaurants and related services is extended until Further notice

Greetings,

With reference to circular no. 15/2020 dated 18 March 2020 and in line with the preventative measures for Coronavirus (COVID-19), the Department of Culture and Tourism - Abu Dhabi (DCT Abu Dhabi) is advising all tourism trip organisers, excursion boats, boat rentals and floating restaurants in Abu Dhabi emirate of extending the period of suspension of all tour services and activities related to sea cruises, desert camps and tours (safari) as well as the operation of floating restaurants.

This notice to suspend all said operations is for your strict adherence effective from the date of this circular until further notice.

Kindly note that DCT Abu Dhabi inspectors will be visiting tourism establishments to ensure adherence to these instructions.

Your compliance with the above is strictly required, noting that legal measures will be taken against any violators pursuant to applicable legislation.

Kind Regards.

Department of Culture and Tourism - Abu Dhabi



السادة/ منظمي الرحلات السياحية، تأجير قوارب وسفن النزهة والمطاعم  
العائمة

المحترمين

تعميم رقم 31/2020

الموضوع: تمديد فترة إيقاف مزاوله خدمات المخيمات الصحراوية والخدمات  
السياحية (البحرية والبرية) والمطاعم العائمة حتى إشعار آخر

تحية طيبة وبعد،

بالإشارة إلى التعميم رقم 15/2020 المرسل بتاريخ 18 مارس 2020 وتماشياً  
مع التدابير الوقائية الخاصة بفيروس كورونا (كوفيد-19) توجه دائرة الثقافة  
والسياحة - أبوظبي جميع منظمي الرحلات السياحية، ومؤجري قوارب وسفن  
النزهة والمطاعم العائمة في إمارة أبوظبي بما يلي:

- تمديد فترة إيقاف الخدمات الصحراوية والبحرية بما في ذلك المخيمات البرية  
(السفاري) والرحلات السياحية البحرية والمطاعم العائمة وجميع الفعاليات  
المصاحبة لها.

يرجى الالتزام بتطبيق الوارد أعلاه بدءاً من تاريخه حتى إشعار آخر.

يرجى العلم أنه سيتم تفتيش هذه المنشآت السياحية وجميع مرافقها من قبل  
مفتشي دائرة الثقافة والسياحة - أبوظبي للتحقق من الالتزام بهذه التعليمات.

أملين منكم الالتزام بما أشرنا إليه تفادياً للإجراءات القانونية التي سنتخذ بشأن  
المخالفين وفق التشريعات النافذة.

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام والتقدير.

دائرة الثقافة والسياحة - أبوظبي